

Conditions de HondaLink

Merci d'avoir choisi la suite d'applications HondaLink (l'« application »), laquelle vient enrichir votre expérience de propriétaire d'un modèle Honda 2014 désigné, ou plus récent, (le « véhicule »). Ces conditions (« conditions »), de même que la politique de confidentialité ci-dessous incorporée aux présentes en référence, définissent l'entente intégrale d'utilisation de l'application entre vous (« vous » ou « votre ») et Honda Canada Inc. (si vous avez fait l'achat du véhicule au Canada) ou American Honda Motor Co., Inc. (si vous avez fait l'achat du véhicule aux États-Unis). (Même si votre entente est avec une seule de ces deux compagnies Honda, et non avec les deux, dans le but de faciliter la consultation de ces conditions, les deux compagnies sont ci-après nommées « Honda ».) Cette application vous donne accès à des caractéristiques interactives et à des services numériques, dont certains sont parfois fournis par des tiers fournisseurs de services (« tiers fournisseurs de services »), qui rehaussent votre expérience d'utilisateur et qui pourraient utiliser des données obtenues de vous ou de votre véhicule (« services pour véhicule connecté »).

Les services disponibles pour véhicule connecté peuvent inclure par exemple, la radio Aha qui offre un flux de nouvelles, d'information et audio par Internet; le service HondaLink Assist qui, en cas d'accident, tentera d'appeler les services d'urgence en utilisant votre téléphone *Bluetooth*^{MD} connecté; HondaLink Navigation qui fournit des services d'itinéraires routiers et de circulation; HondaLink qui offre de nombreuses caractéristiques d'agrément pour le propriétaire, y compris l'affichage d'information à propos de votre véhicule sur votre téléphone connecté, et l'application HondaLink Launcher qui vous permet de trouver et d'accéder à des services additionnels pour véhicule connecté. Certains des services pour véhicule connecté pourraient être assujettis à des conditions distinctes (« conditions relatives aux services pour véhicule connecté »), en plus des présentes conditions. Si vous souhaitez obtenir l'un ou l'autre des services pour véhicule connecté, vous recevrez une copie des conditions et devrez accepter les conditions applicables du service pour véhicule connecté.

Remarque concernant les services HondaLink Assist d'avis automatisé de collision et SOS/appel électronique de l'assistance d'urgence (eCall) (« services HondaLink Assist »). Lorsque le tiers fournisseur de services de Honda reçoit un appel téléphonique d'urgence de votre téléphone *Bluetooth*^{MD} HandsFreeLink[®] connecté, le fournisseur de services tentera d'abord de vérifier le type d'urgence puis, au besoin, communiquera avec les tiers responsables des interventions d'urgence afin qu'ils puissent répondre à votre situation d'urgence. **Vous reconnaissez que ni Honda, ni ses tiers fournisseurs de services peuvent vous assurer, ni fournir de garantie, quant à la façon ou à la rapidité d'intervention des tiers ou si les tiers responsables des interventions d'urgence répondront à votre situation d'urgence ou s'ils y répondront à temps.** LE SYSTÈME ÉLECTRIQUE DE VOTRE VÉHICULE DOIT ÊTRE FONCTIONNEL (NOTAMMENT UNE BATTERIE AVEC UNE CHARGE SUFFISANTE), VOUS DEVEZ AVOIR UN TÉLÉPHONE *BLUETOOTH*^{MD} HANDSFREELINK[®] CONNECTÉ AU VÉHICULE, UN COMPTE DE SERVICE CELLULAIRE ACTIVÉ ET UNE CONNEXION AU SERVICE CELLULAIRE AFIN QUE LES SERVICES AUTOMATISÉS D'AVIS DE COLLISION ET SOS/eCall FONCTIONNENT.

Conclusion d'une entente contractuelle

Les présentes conditions (auxquelles peuvent s'ajouter des conditions pertinentes au service pour véhicule connecté) contiennent l'intégralité de l'entente entre vous et Honda pour l'utilisation de l'application. Les présentes conditions remplacent toute entente antérieure établie entre vous et Honda à ce sujet. **Si vous téléchargez, installez et/ou utilisez l'application sur votre téléphone intelligent, un autre appareil mobile, votre tablette, votre ordinateur portatif ou votre ordinateur de bureau (« appareil connecté à l'Internet »), vous serez irréfutablement réputé avoir accepté les présentes conditions et conclu une entente contractuelle. Si vous n'acceptez pas les présentes conditions, veuillez ne pas télécharger, installer ou utiliser l'application. De plus, en activant ou en utilisant un des services HondaLink Assist, vous acceptez les conditions en ce qui concerne lesdits services HondaLink Assist. SI VOUS N'ACCEPTÉZ PAS CES CONDITIONS, N'ACTIVEZ PAS LE SERVICE OU, SI VOUS AVEZ DÉJÀ ACTIVÉ LE SERVICE, DÉACTIVEZ-LE.**

Ces conditions ne créent aucune relation fiduciaire, partenariale, d'agent travaillant pour le compte d'un mandat, ou d'employé et employeur entre vous et Honda. Vous trouverez une copie de ces conditions dans la page « Au sujet de » de l'application.

Affirmations à votre sujet

Vous affirmez que vous avez plus de treize (13) ans et que vous demeurez au Canada ou aux États-Unis et que vous utiliserez l'application uniquement au Canada ou aux États-Unis. Si vous êtes âgé d'au moins dix-huit (18) ans, vous affirmez que vous avez la capacité et l'autorité d'accepter les présentes conditions et que vous acceptez celles-ci pour vous-même. Si vous avez moins de dix-huit (18) ans, vous affirmez que votre parent ou tuteur légal a accepté les présentes conditions en votre nom, et que votre parent ou tuteur légal a la capacité et l'autorité d'accepter les présentes conditions.

Exigences en matière d'équipement

Vous reconnaissez que le fonctionnement approprié de l'application peut exiger que certains équipements et services, qui ne sont pas fournis, entretenus ou exécutés par Honda, sont sous votre responsabilité ou celle de tiers.

Pour avoir accès et utiliser les services pour véhicule connecté par l'entremise de l'application, vous devez avoir dans votre véhicule une chaîne sonore installée en usine, en bon état de fonctionnement, vous devez être abonné aux services HondaLink et avoir un code Honda ID, vous devez vous situer à portée des réseaux de communications pertinents et d'un accès Wi-Fi et des satellites du système mondial de localisation, et vous devez accepter les conditions applicables au service pour véhicule connecté (lesquelles peuvent énoncer des exigences et des limites supplémentaires).

Afin de pouvoir utiliser correctement l'application, vous devez disposer d'un équipement qui répond aux exigences minimales suivantes (« exigences en matière d'équipement ») :

- La liste des appareils mobiles compatibles est disponible sur le site www.honda.ca (Canada) handsfreelink.honda.com (États-Unis)
- Une connexion Internet par Wi-Fi ou réseau cellulaire avec un plan de données mobiles suffisant
- Sécurité suffisante sur l'appareil connecté à l'Internet (p. ex. sans modifications apportées à la sécurité de l'appareil). Un certain niveau de sécurité de l'appareil ou certains protocoles

de sécurité sont requis, par conséquent, des appareils mobiles débridés ou copiés, par exemple, pourraient ne pas être pris en charge.

- Certains appareils mobiles pourraient nécessiter un câble HDMI, un câble USB ou un adaptateur audio-vidéo pour se brancher et faire fonctionner l'application dans le véhicule.

Vous reconnaissez par ailleurs que les exigences en matière d'équipement peuvent changer à tout moment, sans préavis, et que pour continuer d'avoir accès à l'application, il vous faudra peut-être accepter des ententes supplémentaires ou une nouvelle version des présentes conditions. Par exemple, une nouvelle version peut rendre l'application obsolète, ce qui exigerait une mise à niveau du système d'exploitation, ce qui exigerait le téléchargement d'une nouvelle version de l'application, et que vous acceptiez une nouvelle version des présentes conditions.

Remarque concernant les services HondaLink Assist : Les services HondaLink Assist nécessitent une connexion cellulaire, un téléphone avec la technologie *Bluetooth*^{MD} HandsFreeLink[®] connecté au véhicule, et la réception d'un signal satellite GPS, chacun de ces éléments pouvant limiter la capacité de joindre le service à la clientèle HondaLink ou d'obtenir de l'assistance.

Licence d'utilisation

Honda vous accorde par les présentes une licence non exclusive et non transférable vous autorisant à télécharger, installer et utiliser l'application afin d'avoir accès aux services pour véhicule connecté, sous réserve que vous en acceptiez les conditions applicables au service pour véhicule connecté. Vous convenez de ne pas copier, redistribuer ou utiliser l'application, en totalité ou en partie, de quelque manière et dans quelque objectif que ce soit, autrement que conformément aux présentes conditions. Vous convenez que Honda conserve tout titre et intérêt liés à l'application. Vous acceptez de ne pas retirer, modifier ou autrement dissimuler toute marque de commerce, tout droit d'auteur ou tout autre avis de droits exclusifs contenus dans ou affichés par l'application.

Utilisation personnelle à des fins non commerciales

Vous n'avez le droit d'utiliser cette application qu'à des fins personnelles et non commerciales.

Services de tiers

L'utilisation de l'application exige l'utilisation d'équipement informatique, de services et d'applications qui n'ont pas été conçus par Honda et qui sont hors de son contrôle, tels que votre appareil compatible avec Internet, le réseau fourni par votre service de téléphonie mobile ou fournisseur de services Internet ou de services sans fil, votre navigateur, vos programmes de courriel et de SMS, votre composeur et autres applications (collectivement, les « services de tiers »). Honda ne peut vous garantir que ces services fournis par des tiers fonctionneront correctement avec l'application, sur-le-champ ou en tout temps dans le futur, et décline expressément toute responsabilité en rapport avec l'implication et l'interaction de l'application avec les services de ces tiers.

Redevances, coûts et autres frais

L'application utilise un réseau de données exploité par votre fournisseur de services Internet ou de services sans fil pour envoyer des données depuis votre appareil compatible

avec Internet, votre véhicule, et les serveurs et les centres d'appels de Honda. **Selon votre plan de données, votre fournisseur de services Internet ou de services sans fil pourrait vous facturer pour l'utilisation de son réseau et ses services particuliers comme les appels téléphoniques, l'envoi ou la réception de messages textes ou de courriels ou autres services. Tous les frais engagés en raison de votre utilisation de l'application sont votre entière responsabilité.**

Vos responsabilités

Afin d'accéder à certains des services pour véhicule connecté, vous pourriez devoir ouvrir une session en utilisant un nom d'utilisateur et un mot de passe valides. Vous avez la responsabilité de préserver la confidentialité de ce nom d'utilisateur et de ce mot de passe et vous êtes entièrement responsable de toute activité se produisant sous ce nom d'utilisateur et ce mot de passe. Vous reconnaissez que vous pouvez aider à empêcher l'utilisation non autorisée en fermant la session de l'application. Vous acceptez d'aviser Honda immédiatement au 1-855-888-5465, au Canada, ou au 1-800-999-1009, aux États-Unis, en cas d'utilisation non autorisée de votre nom d'utilisateur et de votre mot de passe. Honda conserve le droit exclusif de gérer l'accès à l'application. Vous comprenez et convenez que Honda se réserve le droit de révoquer votre inscription à tout moment sans préavis ou motif, pour quelque raison que ce soit.

Vous convenez qu'il vous incombe d'utiliser l'application de manière responsable, notamment en respectant toutes les lois et tous les règlements applicables concernant l'utilisation de l'application ou des appareils connexes (p. ex. toute la législation concernant l'utilisation d'appareils mobiles pendant la conduite). Honda vous encourage à conduire votre véhicule de façon responsable et de ne pas utiliser l'application pendant la conduite du véhicule.

Vous convenez de n'utiliser l'application que dans un véhicule pour lequel vous êtes responsable.

Avis important concernant la vie privée des clients

Honda apprécie grandement la confiance que vous démontrez à son égard. Pour cette raison, Honda protège cette confiance en respectant votre confidentialité, en particulier ce qui concerne le maintien du caractère strictement confidentiel des renseignements personnels que Honda reçoit. Cet avis explique les types d'informations que Honda recueille par l'entremise de l'application, la façon dont Honda les utilise, de même que les circonstances sous lesquelles Honda pourrait les partager. Cet avis au sujet de l'utilisation de l'application vous est fourni au nom de Honda. Cet avis s'applique uniquement à l'information du client et du membre que Honda reçoit concernant votre utilisation de l'application et ne s'applique pas à l'information que Honda reçoit de tiers concernant la disposition des services pour véhicule connecté ou l'information accessible au public. Cet avis s'ajoute aux conditions des politiques de Honda concernant la protection de la vie privée de la clientèle. Vous pouvez accéder aux politiques en vigueur à partir du site Web <http://www.honda.ca/confidentialite> (si vous êtes au Canada) et http://www.honda.com/site/site_privacy.aspx (si vous êtes aux États-Unis), ou vous pouvez faire une demande auprès de Honda, par écrit ou par téléphone à l'adresse postale ou au numéro de téléphone du Service à la clientèle indiqués plus bas. Cette politique de confidentialité a préséance sur tout autre avis de confidentialité émis par Honda concernant l'application.

Collecte et utilisation de données

Vous reconnaissez et comprenez la nature, les objectifs et les conséquences de la cueillette, de l'utilisation, de la divulgation et de la communication des renseignements vous identifiant personnellement par Honda, ses sociétés affiliées et ses fournisseurs de services (« renseignements permettant de vous identifier personnellement ») par le biais de l'utilisation de l'application. Les renseignements permettant de vous identifier personnellement sont recueillis afin de contribuer à fournir de l'assistance pragmatique concernant votre utilisation du véhicule. Lorsque vous utilisez l'application, vous fournirez volontairement des renseignements permettant de vous identifier personnellement à Honda, ses sociétés affiliées, ses fournisseurs de services et ses tiers fournisseurs de services. Honda limite les renseignements permettant de vous identifier personnellement qu'elle recueille auprès de vous lorsque vous utilisez l'application, et leur divulgation aux tiers, à ce qui est essentiel pour : fournir les services pour véhicule connecté, mesurer l'activité de l'application, améliorer l'utilité de l'application, gérer les activités commerciales de Honda, fournir un service de haute qualité, offrir des possibilités que Honda juge avantageuses pour les propriétaires de véhicules Honda, mettre au point des services ou produits futurs, éviter la fraude et les abus, se conformer à la loi (p. ex. : en réponse à une sommation), s'engager à la résolution de litiges, faciliter la distribution de mises à jour des logiciels, offrir l'appui technique pour les produits, vous aider à protéger votre sécurité et celle d'autrui, protéger les droits ou les biens de Honda, vérifier l'adhésion aux présentes conditions et autoriser d'autres utilisations connexes que Honda pourrait mettre au point (collectivement, les « utilisations envisagées »). Les « renseignements personnels » comprennent les renseignements permettant de vous identifier personnellement et tout autre renseignement propres à votre utilisation de l'application ou de votre véhicule, y compris, par exemple, les nom et prénom ou nom et initiale du prénom conjointement avec d'autres éléments de données comme un numéro d'identification gouvernementale non tronquée; au moins deux formes de données biographiques (p. ex. : adresse domiciliaire, numéro de téléphone, adresse de courriel, nom de jeune fille de la mère, date de naissance); des données biométriques (p. ex. : empreintes digitales, lecture rétinienne); des renseignements relatifs aux comptes financiers conjointement avec des mots de passe ou autres données sécuritaires de compte; un numéro d'identification du véhicule (« NIV »); des renseignements concernant le comportement du conducteur (p. ex., la location), des renseignements sur votre véhicule (p. ex., niveau de carburant); et toute combinaison d'éléments de données pouvant donner accès à toute information décrite ci-dessus.

Pour mieux répondre à vos besoins, Honda recueille et conserve les informations suivantes :

- L'information que vous communiquez à Honda.
- L'information sur votre utilisation de l'application et l'environnement de l'application, notamment le type d'appareil et de système d'exploitation utilisés pour accéder à l'application, la date et l'heure d'accès à l'application, et les pages et les fonctions utilisées dans l'application.
- L'information que Honda reçoit de tiers fournisseurs de services offrant des services pour véhicule connecté.

L'information concernant votre véhicule, telle que son emplacement (dernières latitude et longitude connues, ce qui pourrait vous aider à trouver votre véhicule dans un grand

stationnement en utilisant votre téléphone connecté), la vitesse de déplacement, l'état d'usure de l'huile, le kilométrage au compteur, le niveau de carburant, le nombre de kilomètres restant avant que le réservoir ne soit vide, les témoins d'avertissement du tableau de bord, la pression des pneus, le nombre de kilomètres parcourus au cours du dernier voyage, le kilométrage par litre du dernier voyage, les codes d'anomalie (p. ex. : lorsque c'est le moment de prendre un rendez-vous pour l'entretien prévu, lorsque la pression d'huile est basse) et tout autre renseignement diagnostique ou lié à l'état du véhicule, que Honda peut recueillir et utiliser pour vous envoyer des rappels en temps opportun lorsqu'il est temps de procéder à l'entretien du véhicule, y compris, de temps à autre, des coupons par courriel ou d'autres offres de rabais sur ces services. Honda peut recueillir et utiliser ces informations dans le cadre de ses efforts visant à détecter les problèmes avec les pièces et les systèmes du véhicule, y compris la création de contre-mesures pour éviter des problèmes dans le marché. (Que cette information soit recueillie ou non dépend des modèles de véhicules Honda.)

- Les données cumulées. Les données cumulées sont composées de données que Honda recueille au sujet d'un groupe ou d'une catégorie de produits, services ou clients, desquelles ont été retirées les identités personnelles des clients ou d'autres informations permettant d'identifier personnellement les clients. En d'autres termes, nous pouvons recueillir et combiner de l'information sur votre façon d'utiliser un service avec celles d'autres utilisateurs du même service, mais aucun renseignement permettant de vous identifier personnellement ne sera inclus dans les données finales. De même, nous pouvons recueillir de l'information au sujet des produits que vous achetez et les combiner avec de l'information au sujet des produits que d'autres personnes achètent. Les données cumulées permettent à Honda de mieux comprendre les tendances et les besoins des clients pour envisager de nouveaux produits et services et pour mieux conformer les produits et services existants aux désirs des clients. Certaines données globales sont communiquées aux tiers fournisseurs de services afin de leur permettre d'offrir les services. (Par exemple, les données globales concernant l'emplacement des véhicules peuvent être utilisées par le tiers fournisseur de services de Honda pour calculer les conditions de la circulation, lesquelles vous sont ensuite communiquées, ainsi qu'à d'autres utilisateurs de l'application HondaLink Navigation.) La définition de Honda des renseignements personnels ne comprend pas les données « cumulées ».

Vous consentez, par les présentes, à ce que Honda collecte cette information, y compris, mais sans s'y limiter, vos renseignements personnels, ainsi que leurs utilisations envisagées. Vous convenez également que, dans le cadre de ces utilisations envisagées, Honda peut communiquer ces informations à ses sociétés affiliées, tiers fournisseurs de services, fournisseurs de services utilisés par Honda (p. ex., des fournisseurs de services cartographiques ou des entreprises qui aident Honda à faire des sondages ou des études pour aider Honda à offrir de meilleurs produits et services), aux autorités (p. ex., les services de police, les services d'incendie, les services d'urgence, etc.) ou si la loi l'exige ou si cela est raisonnablement nécessaire pour réaliser les utilisations envisagées (p. ex., à des avocats ou experts externes pour le règlement de litiges). Vous consentez également à recevoir des messages électroniques commerciaux et non commerciaux, y compris les nouvelles, annonces et autres informations promotionnelles, à l'adresse de courriel fournie, de Honda, de ses sociétés affiliées et de ses concessionnaires, y compris leurs agents respectifs.

Sans limiter ce qui précède, si vous utilisez les services pour véhicule connecté qui nécessitent des informations concernant votre emplacement, comme les services HondaLink Assist, vous reconnaissez, par les présentes, que Honda et les fournisseurs de services pour véhicule connecté pourrait transmettre, recueillir, gérer, traiter et utiliser les données concernant votre emplacement, y compris l'emplacement géographique en temps réel de votre appareil compatible avec Internet ou de votre véhicule, et de recueillir ces données de manière à vous identifier personnellement, vous ou votre véhicule, afin de vous fournir les services pour véhicule connecté applicables.

Vos renseignements personnels peuvent être stockés, traités ou autrement utilisés par ou pour le compte de Honda à l'intérieur et à l'extérieur des États-Unis et du Canada. Si un fournisseur de service Honda est situé en dehors des États-Unis et du Canada, vos renseignements permettant de vous identifier personnellement et vos renseignements personnels peuvent être traités et stockés dans un pays où les lois sont différentes de celles aux États-Unis et au Canada, et où le gouvernement peut être en mesure d'obtenir la divulgation de vos renseignements permettant de vous identifier personnellement et de vos renseignements personnels en vertu de ses lois locales.

Message important concernant votre relation avec le fournisseur de services sans fil de Honda*

Le service HondaLink Assist n'est pas un service offert par le fournisseur de services sans fil sous-jacent de Honda (le « fournisseur de services sans fil »). Si vous utilisez ce service, le fournisseur de services sans fil pourrait devoir divulguer votre information de client, y compris l'information concernant votre emplacement, au fournisseur de services de télématique de Honda, à ses sous-traitants utilisés pour fournir le service ou à d'autres tiers. En utilisant ce service, vous autorisez le fournisseur de services sans fil à divulguer vos renseignements à des tiers pour activer ce service. Vérifiez ces conditions pour plus de détails sur la façon dont le service procédera pour recueillir, accéder, utiliser ou divulguer vos renseignements. De plus, les politiques en vigueur de Honda concernant la protection de la vie privée de la clientèle sont accessibles en ligne au <http://www.honda.ca/confidentialite> (au Canada) et http://www.honda.com/site/site_privacy.aspx (aux États-Unis). Si vous n'êtes pas en accord avec les politiques de HondaLink Assist, ne l'utilisez pas. Vous convenez et consentez que (1) votre relation avec Honda est distincte de votre relation avec le fournisseur de services sans fil; et (2) le fournisseur de services sans fil n'est pas responsable du service HondaLink Assist.

Sans limiter ce qui précède, vous acceptez ce qui suit :

(i) VOUS N'AVEZ AUCUNE RELATION CONTRACTUELLE AVEC LE FOURNISSEUR DE SERVICES SANS FIL ET VOUS N'ÊTES PAS UN TIERS BÉNÉFICIAIRE D'UNE ENTENTE ENTRE HONDA ET LE FOURNISSEUR DE SERVICES SANS FIL. VOUS COMPRENEZ ET ACCEPTEZ QUE LE FOURNISSEUR DE SERVICES SANS FIL N'A AUCUNE RESPONSABILITÉ JURIDIQUE, ÉQUITABLE, OU AUTRE À VOTRE ENDROIT. QUOI QU'IL EN SOIT, QUELLE QUE SOIT LA FORME DE L'ACTION, QUE CE SOIT POUR RUPTURE DE CONTRAT, GARANTIE, NÉGLIGENCE, RESPONSABILITÉ CIVILE DÉLICTUELLE STRICTE OU AUTRE, VOTRE RECOURS EXCLUSIF POUR LES RÉCLAMATIONS DÉCOULANT DE QUELQUE FAÇON QUE CE SOIT DE LA PRÉSENTE ENTENTE, POUR QUELQUE CAUSE QUE CE SOIT, Y COMPRIS MAIS SANS S'Y LIMITER TOUTE DÉFAILLANCE OU INTERRUPTION DE SERVICES FOURNIS EN

VERTU DES PRÉSENTES, SE LIMITE AU PAIEMENT DES DOMMAGES POUR UN MONTANT N'EXCÉDANT PAS LE MONTANT QUE VOUS AVEZ PAYÉ POUR LES SERVICES PENDANT LA PÉRIODE DE DEUX MOIS QUI PRÉCÈDE LA DATE DE LA RÉCLAMATION.

(ii) VOUS ACCEPTEZ D'INDEMNISER ET DE DÉGAGER DE TOUTE RESPONSABILITÉ LE FOURNISSEUR DE SERVICES SANS FIL ET SES DIRIGEANTS, EMPLOYÉS ET AGENTS, CONTRE TOUTE RÉCLAMATION, Y COMPRIS MAIS SANS S'Y LIMITER LES RÉCLAMATIONS POUR DIFFAMATION OU CALOMNIE, OU POUR DOMMAGES MATÉRIELS, BLESSURES OU DÉCÈS DÉCOULANT DE QUELQUE FAÇON QUE CE SOIT, DIRECTEMENT OU INDIRECTEMENT, DE LA PRÉSENTE ENTENTE OU DE L'UTILISATION, LA NON-UTILISATION, OU L'INCAPACITÉ D'UTILISATION DE L'APPLICATION, DES SERVICES CONNECTÉS POUR VÉHICULE OU DU SERVICE HONDALINK ASSIST, SAUF SI LES RÉCLAMATIONS DÉCOULENT D'UNE NÉGLIGENCE GRAVE OU INCONDUITE VOLONTAIRE DE LA PART DU FOURNISSEUR DE SERVICES SANS FIL. CETTE INDEMNITÉ RESTE APPLICABLE APRÈS LA FIN DE LA PRÉSENTE ENTENTE.

(iii) VOUS N'AVEZ AUCUN DROIT DE PROPRIÉTÉ SUR TOUT NUMÉRO ASSIGNÉ À UN APPAREIL, Y COMPRIS VOTRE TÉLÉPHONE *Bluetooth*^{MD} CONNECTÉ ET VOTRE VÉHICULE, ET VOUS COMPRENEZ QU'UN TEL NUMÉRO PEUT ÊTRE MODIFIÉ DE TEMPS EN TEMPS.

(iv) VOUS COMPRENEZ ET ACCEPTEZ QUE NI HONDA, NI SES FOURNISSEURS DE SERVICES DE TÉLÉMATIQUE OU DE SERVICES SANS FIL NE PEUVENT GARANTIR LA SÉCURITÉ DES TRANSMISSIONS SANS FIL, ET AUCUNE DES PARTIES SUSMENTIONNÉES NE SERA RESPONSABLE DE L'ABSENCE DE SÉCURITÉ LIÉE À L'UTILISATION DES SERVICES.

(v) LES SERVICES FOURNIS AU TITRE DES PRÉSENTES SONT RÉSERVÉS À VOTRE USAGE PERSONNEL ET VOUS NE POUVEZ PAS VENDRE CES SERVICES À UNE AUTRE PERSONNE OU ENTITÉ.

(vi) VOUS COMPRENEZ ET ACCEPTEZ QUE NI HONDA, NI SES FOURNISSEURS DE SERVICES DE TÉLÉMATIQUE OU DE SERVICES SANS FIL NE PEUVENT VOUS GARANTIR, OU GARANTIR À TOUT AUTRE UTILISATEUR FINAL, UNE COUVERTURE OU UN SERVICE ININTERROMPU, OU GARANTIR QUE VOUS, OU TOUT AUTRE UTILISATEUR FINAL, POUVEZ OU POURREZ ÊTRE LOCALISÉS EN UTILISANT LE SERVICE. NI HONDA, NI SES FOURNISSEURS DE SERVICES DE TÉLÉMATIQUE OU DE SERVICES SANS FIL N'OFFRENT UNE GARANTIE, EXPRESSE OU IMPLICITE, DE COMMERCIALISABILITÉ OU D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER, D'ADÉQUATION OU DE PERFORMANCE EN CE QUI A TRAIT AUX SERVICES OU AUX PRODUITS, ET EN AUCUNE CIRCONSTANCE LES ENTITÉS SUSMENTIONNÉES NE SAURONT ÊTRE TENUES RESPONSABLES, QUE CE SOIT PAR LEUR PROPRE NÉGLIGENCE OU AUTREMENT, POUR : (A) TOUT ACTE OU OMISSION COMMIS PAR UN TIERS, Y COMPRIS MAIS SANS S'Y LIMITER, TOUT ACTE MALVEILLANT OU NÉGLIGENT DE TIERS QUI POURRAIT ENDOMMAGER OU PORTER ATTEINTE AU RÉSEAU OU INTERROMPRE LE SERVICE; (B) TOUTE FAUTE, OMISSION, INTERRUPTION, ERREUR, OU TOUT DÉFAUT DE TRANSMISSION, RETARD OU DÉFAUT DE PRESTATION DE SERVICES FOURNIS PAR LE FOURNISSEUR DE SERVICES SANS FIL; (C) TOUT DOMMAGE OU PRÉJUDICE CAUSÉ PAR LA SUSPENSION OU LA

CESSATION DE SERVICE PAR LE FOURNISSEUR DE SERVICES SANS FIL; (D) TOUT DOMMAGE OU PRÉJUDICE CAUSÉ PAR UN DÉFAUT D'EXÉCUTION OU UN RETARD DANS LA CONNEXION D'UN APPEL À UNE ENTITÉ, Y COMPRIS 911 OU TOUT AUTRE SERVICE D'URGENCE. DANS TOUTE LA MESURE AUTORISÉE PAR LA LOI, VOUS DÉGAGEZ, INDEMNISIEZ ET EXONÉREZ HONDA, SES FOURNISSEURS DE SERVICES DE TÉLÉMATIQUE ET DE SERVICES SANS FIL DE TOUTE RÉCLAMATION D'UNE PERSONNE OU D'UNE ENTITÉ POUR DOMMAGE DE QUELQUE NATURE ATTRIBUABLE DE QUELQUE FAÇON QUE CE SOIT OU LIÉ, DIRECTEMENT OU INDIRECTEMENT, AUX SERVICES FOURNIS PAR LE FOURNISSEUR DE SERVICES SANS FIL OU À L'UTILISATION DU SERVICE PAR TOUTE PERSONNE, Y COMPRIS LES RÉCLAMATIONS DÉCOULANT EN TOUT OU EN PARTIE DE LA NÉGLIGENCE ALLÉGUÉE DU FOURNISSEUR DE SERVICES SANS FIL.

Liens et sites Web externes*

L'application peut contenir des liens vers et depuis d'autres sites Web. Honda ne fait aucune assertion au sujet de tout autre site Web auquel vous pourriez accéder depuis des sites Web de Honda ou par l'entremise de l'application. Honda n'assume aucune responsabilité relative aux pratiques de confidentialité ou au contenu de ces sites Web et Honda décline expressément toute responsabilité quant à l'utilisation de ces sites Web. Il vous appartient de prendre des précautions pour vous assurer que ce que vous choisissez d'utiliser est exempt d'articles de nature destructive.

Modifications des conditions, de la politique de confidentialité

Honda se réserve le droit, à sa seule discrétion, de modifier les présentes conditions et la politique de confidentialité de Honda à tout moment. Si Honda modifie ces conditions ou la politique de confidentialité de Honda, Honda vous en avisera et vous fournira l'accès aux conditions ou à la politique à jour. Si vous utilisez l'application, y compris les services connectés pour véhicule ou les services HondaLink Assist, vous serez réputé avoir accepté ces modifications. Si vous n'acceptez pas l'une des conditions ou politiques modifiées, **NOUS VOUS PRIONS DE NE PAS UTILISER L'APPLICATION OU LES SERVICES.** Honda vous encourage à consulter fréquemment ces conditions et la politique de confidentialité de Honda pour vous assurer de bien comprendre comment les informations que vous fournissez seront utilisées.

EXONÉRATION DE GARANTIE; LIMITATION DE RESPONSABILITÉ*

VOUS RECONNAISSEZ ET CONVENEZ EXPRESSÉMENT QUE (a) DANS TOUTE LA MESURE AUTORISÉE PAR LA LÉGISLATION EN VIGUEUR, TOUTE UTILISATION DE L'APPLICATION ET DES SERVICES, Y COMPRIS LEUR QUALITÉ, PERFORMANCE, EXACTITUDE ET FIABILITÉ, SONT À VOS PROPRES RISQUES; (b) L'APPLICATION OU LES SERVICES, Y COMPRIS LES RENSEIGNEMENTS QUI Y SONT CONTENUS SONT FOURNIS « TELS QUELS » ET « DANS LA MESURE DE LEUR DISPONIBILITÉ », AVEC LEURS DÉFAILLANCES ET SANS GARANTIE D'AUCUNE SORTE, ET (c) HONDA DÉCLINE EN OUTRE PAR LES PRÉSENTES TOUTES GARANTIES ET CONDITIONS EXPLICITES, IMPLICITES OU RÉGLEMENTAIRES, EN CE QUI CONCERNE L'APPLICATION ET LES INFORMATIONS QU'ELLE CONTIENT, Y COMPRIS MAIS SANS S'Y LIMITER, LES GARANTIES ET/OU CONDITIONS IMPLICITES CONCERNANT LA QUALITÉ MARCHANDE, LA QUALITÉ SATISFAISANTE, L'ADAPTATION À UN OBJECTIF PARTICULIER, L'EXACTITUDE, LA JOUISSANCE PAISIBLE ET LA NON-

VIOLATION DE DROITS DE TIERS. NULLE INFORMATION ET NUL CONSEIL ORAL OU ÉCRIT FOURNIS PAR HONDA OU UN REPRÉSENTANT AUTORISÉ NE SAURAIENT CONSTITUER UNE GARANTIE. À TITRE D'EXEMPLES, MAIS DE FAÇON NON LIMITATIVE, HONDA DÉCLINE TOUTE GARANTIE CONCERNANT L'EXACTITUDE DES DONNÉES FOURNIES PAR L'APPLICATION, TELLES QUE LES NOUVELLES, LA CIRCULATION OU AUTRE CONTENU FOURNI PAR HONDA, SES SOCIÉTÉS AFFILIÉES OU SES TIERS FOURNISSEURS DE SERVICES; HONDA N'OFFRE AUCUNE GARANTIE CONTRE LA PERTE DE DONNÉES DE L'APPLICATION, LESQUELLES PEUVENT ÊTRE PERDUES EN TOUT TEMPS; HONDA N'OFFRE AUCUNE GARANTIE À L'EFFET QUE LES SERVICES, Y COMPRIS, MAIS SANS S'Y RESTREINDRE, LES SERVICES POUR VÉHICULE CONNECTÉ, LES SERVICES HONDALINK ASSIST ET LES SERVICES DE TIERS, SERONT FOURNIS EN TOUT TEMPS OU QU'UN OU TOUS LES SERVICES SERONT DISPONIBLES À TOUT MOMENT PARTICULIER OU À TOUT EMPLACEMENT. PAR EXEMPLE, LES SERVICES PEUVENT ÊTRE SUSPENDUS OU INTERROMPUS SANS PRÉAVIS À DES FINS DE RÉPARATION, D'ENTRETIEN, DE CORRECTION DE LA SÉCURITÉ, DE MISES À JOUR, ETC., ET LES SERVICES POURRAIENT NE PAS ÊTRE DISPONIBLES DANS VOTRE SECTEUR OU À VOTRE EMPLACEMENT, ETC. EN OUTRE, VOUS COMPRENEZ QUE TOUT CHANGEMENT À LA TECHNOLOGIE DU TIERS OU À LA RÉGLEMENTATION GOUVERNEMENTALE PEUT RENDRE LES SERVICES OU L'APPLICATION OBSOLETES OU INUTILISABLES.

DANS LA MESURE OÙ LA LOI NE L'INTERDIT PAS, HONDA OU SES SOCIÉTÉS AFFILIÉES NE SERONT EN AUCUN CAS RESPONSABLE DE TOUTE BLESSURE CORPORELLE OU TOUT DOMMAGE COLLATÉRAL, SPÉCIAL, INDIRECT OU CONSÉCUTIF, NOTAMMENT, MAIS DE FAÇON NON LIMITATIVE, LES DOMMAGES POUR PERTES DE PROFITS, ALTÉRATION OU PERTE DE DONNÉES, DÉFAILLANCE À TRANSMETTRE OU RECEVOIR TOUTE DONNÉE, PERTE D'EXPLOITATION OU TOUT AUTRE DOMMAGE OU PERTES COMMERCIALES, EN RAISON DE OU EN LIAISON AVEC LA PRÉSENTE ENTENTE OU DE VOTRE UTILISATION OU INCAPACITÉ D'UTILISER L'APPLICATION OU LES INFORMATIONS QU'ELLE CONTIENT, POUR QUELQUE RAISON QUE CE SOIT, SANS ÉGARD À LA THÉORIE DE RESPONSABILITÉ (CONTRACTUELLE, CIVILE DÉLICTUELLE OU AUTRE) ET MÊME SI HONDA A ÉTÉ INFORMÉE DE LA POSSIBILITÉ DE TELS DOMMAGES. CERTAINS ÉTATS ET CERTAINES JURIDICTIONS INTERDISENT L'EXCLUSION OU LA LIMITATION DE RESPONSABILITÉ POUR DOMMAGES; EN PAREIL CAS, CES LIMITES ET EXCLUSIONS NE S'APPLIQUERONT PAS À VOUS. LA RESPONSABILITÉ TOTALE DE HONDA POUR TOUS LES DOMMAGES (AUTRES QUE CEUX POUVANT ÊTRE EXIGÉS PAR LA LÉGISLATION EN VIGUEUR DANS DES AFFAIRES DE BLESSURES CORPORELLES) NE SAURAIT DÉPASSER UN MONTANT DE CINQ DOLLARS (5,00 \$). LES LIMITATIONS CI-DESSUS S'APPLIQUERONT MÊME SI LE RECOURS INDIQUÉ PRÉCÉDEMMENT N'ATTEINT PAS SON BUT ESSENTIEL.

Indemnité*

Vous convenez être responsable de tout montant réclamé par qui que ce soit à Honda, aux tiers fournisseurs de services ou leurs dirigeants, employés, sociétés affiliées et agents, plus tous les frais découlant de toute revendication, réclamation, action en justice, quelle que soit la nature des motifs de la revendication, réclamation, action en justice invoquant une perte, des coûts, frais, dommages ou blessures (y compris celles menant au décès)

découlant directement ou indirectement de (1) votre utilisation de l'application, des services pour véhicule connecté ou des services de HondaLink Assist, intentée par vous ou vos employés, par votre intermédiaire ou par l'intermédiaire de tiers, même si seule la négligence de Honda ou d'un fournisseur tiers en est la cause; (2) revendications pour diffamation ou tout dommage matériel, blessure corporelle ou décès, découlant directement ou indirectement de votre utilisation de l'application ou des services pour véhicule connecté; ou (3) votre utilisation, manquement à utiliser ou incapacité à utiliser l'application, les services pour véhicule connecté ou les services de HondaLink Assist, sauf si les revendications découlent d'une négligence grave ou faute volontaire de la part de Honda ou de tiers fournisseurs de services concernés.

Notifications; avis*

Toutes les notifications ou avis exigés au titre des présentes conditions pourront vous être envoyés à l'adresse de courriel que vous avez communiquée à Honda et toutes les notifications sont réputées communiquées lorsque Honda envoie le courriel ou le message. Tous les avis requis dans le cadre des présentes conditions doivent être fournis à Honda et les questions et commentaires que vous avez concernant les présentes conditions ou l'application HondaLink peuvent être acheminés à Honda Canada, Inc., À L'ATTENTION DU : Service à la clientèle Honda, 180, boul. Honda, Markham (Ontario) L6C 0H9 (clients du Canada), ou à American Honda Motor Co., Inc., À L'ATTENTION DE : Honda Automobile Customer Service, 1919 Torrance Blvd., Mail Stop : 500-2N-7A, Torrance, CA 90501 É.-U. (clients des États-Unis) et sont réputés comme donnés lorsque Honda les reçoit.

Durée et résiliation*

Les présentes conditions prennent effet immédiatement lorsque vous obtenez l'accès à l'application et restent en vigueur (et si elles sont mises à jour, telles qu'elles ont été mises à jour) jusqu'à ce que votre utilisation de l'application ait pris fin, sous réserve que les dispositions des conditions dont le titre porte un astérisque (*) survivent après la résiliation ou l'expiration de ces conditions et restent indéfiniment exécutoires. Vous avez le droit de mettre fin à votre accès à l'application à tout moment. Honda se réserve le droit de mettre fin à ces conditions à tout moment et pour tout objectif ou toute raison que ce soit, moyennant un préavis; exception faite que, si vous enfreignez ces conditions, votre autorisation à accéder ou utiliser l'application sera automatiquement résiliée sans besoin de préavis. Dès la résiliation, vous perdrez le droit d'utiliser l'application.

Propriété intellectuelle*

Les textes et les images utilisés par l'application appartiennent à Honda Motor Co., American Honda Motor Co., Inc., Honda Canada Inc. ou le tiers fournisseur de services concerné, et font l'objet de droits d'auteur et d'autres protections de la propriété intellectuelle. Le nom et les logos de Honda sont des marques de commerce déposées de Honda Motor Co., Ltd. Il est interdit de modifier les marques déposées et autres noms, logos et marques de service de Honda ainsi que de les utiliser, télécharger, copier ou distribuer de toute manière que ce soit sauf en tant que partie intégrante du téléchargement, de la copie ou de la transmission de documents dans l'application. Les présentes conditions n'accordent aucune licence à la propriété intellectuelle de Honda ou d'un tiers fournisseur de services, autre que ce qui est compris dans l'application elle-même dans le cadre des présentes conditions.

Intégralité de l'entente; loi applicable; juridiction/compétence*

Les présentes conditions contiennent l'intégralité de l'entente entre Honda et vous en ce qui a trait au sujet en cause, et ne peuvent pas faire l'objet de modifications ou de renonciation sans un document écrit signé par toutes les parties, ou par vous lorsque vous continuez d'utiliser l'application après que les présentes conditions ont été mises à jour par Honda. Si vous avez acheté le véhicule aux États-Unis, ces conditions sont régies par les lois de l'État de Californie applicables aux contrats signés et exécutés intégralement dans cet État, et toute controverse ou litige découlant directement ou indirectement des présentes conditions doivent être résolus exclusivement dans les tribunaux d'État ou fédéraux de l'État de Californie. Si vous avez acheté le véhicule au Canada, ces modalités sont régies par les lois de l'Ontario applicables aux contrats signés et exécutés intégralement à cet égard, et toute controverse ou litige découlant directement ou indirectement des présentes modalités doit être résolu exclusivement dans les tribunaux de la province de l'Ontario. Vous consentez à vous soumettre à la compétence personnelle de ces tribunaux.

Honda n'émet aucune déclaration quant à la pertinence des informations et documents contenus dans l'application pour les sites en dehors des États-Unis ou du Canada.

Honda se réserve tous les droits qu'elle n'a pas expressément accordés au titre des présentes conditions.

© 2015 American Honda Motor Co., Inc.

Dernière mise à jour le 22 octobre 2015